

A2.40.2 The imperatives: Mira, Oye, ¿Diga?

Les impératifs : Mira, Oye, ¿Diga?



Des formes brèves comme oye, mira, diga expriment la politesse, le contact ou l'attention.

1. Oye et mira s'emploient pour attirer l'attention.
2. Dans des contextes formels, on utilise diga ou perdona.
3. Ils se placent en début de phrase pour initier le contact ou marquer la politesse.

Forma (Forme)	Ejemplo (Exemple)
Mira	Mira, no estoy de acuerdo. (<i>Écoute, je ne suis pas d'accord.</i>)
Oye	Oye, la reunión empieza ya. (<i>Écoute, la réunion commence maintenant.</i>)
Diga	¿Diga? ¿Quién es? (<i>Allô ? Qui est-ce ?</i>)
Perdona	Perdona, ¿tienes un minuto? (<i>Excuse-moi, tu as une minute ?</i>)
Perdone	Perdone, ¿podría repetir eso? (<i>Excusez-moi, pourriez-vous répéter ça ?</i>)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. _____, no estoy de acuerdo con la fecha de la reunión. (*Écoute, je ne suis pas d'accord avec la date de la réunion.*)
a. Oye b. Mira c. Mirae d. Miro
2. _____, la impresora no funciona y tengo que imprimir el informe. (*Hé, l'imprimante ne fonctionne pas et je dois imprimer le rapport.*)
a. Mira b. Oyes c. Oiga d. Oye
3. _____? Buenos días, empresa Soluciones García. (*Allô ? Bonjour, entreprise Solutions García.*)
a. ¿Diga b. ¿Digo c. ¿Oye? d. ¿Diga.
4. _____, ¿puede repetir el número de la sala de reuniones? (*Pardon, pouvez-vous répéter le numéro de la salle de réunion ?*)
a. Perdona b. Perdon c. Perdoné d. Perdone

1. Mira 2. Oye 3. ¿Diga 4. Perdone

2. Réécrivez les phrases (QR: IA+)



1. (Mira) No estoy de acuerdo con este plan.

(*Mira, je ne suis pas d'accord avec ce plan.*)

2. (Oye) La reunión empieza en cinco minutos.

(*Oye, la réunion commence dans cinq minutes.*)

3. (Diga) (Teléfono) ¿Quién es?

(¿Diga? Qui est-ce ?)

4. (Perdona) ¿Tienes un minuto? Es sobre el horario de mañana.

(Perdona, tu as une minute ? C'est au sujet de l'horaire de demain.)

1. Mira, no estoy de acuerdo con este plan. **2.** Oye, la reunión empieza en cinco minutos. **3.** ¿Diga? ¿Quién es? **4.** Perdona, ¿tienes un minuto? Es sobre el horario de mañana.